

OK 05 P3D X1L 07. 08. 22

L0521

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2022- 060
INVOICE DATE : 2022/9/5
DELIVERY DATE : 2022/9/7

910 23825

SALES INVOICE

180323103

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

501271140

742761

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 2126 ~ 2130				
Made in JAPAN				
	9,600 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	317.00 EUR /100	30,432.00 EUR
		Scrap Surcharge (2022H2)	20.20 EUR /100	1,939.20 EUR
		Alloy Surcharge (2022H2)	5.30 EUR /100	508.80 EUR

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 9600

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 5

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 07/09/22

Firma: (signature)

5 pallet

Total Amount 32,880.00 EUR

PO Number : 550003582004
Release Date : 2022/9/1
Delivery Date : 2022/9/7
Call Off Number : 60/2022

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP(DDU) Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Sep.05,2022
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

07-09-2022

N° progressivo

330

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	9600	GTRB-2022-060

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

5

Ora

15:30

Data trasporto

07-09-2022

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente

KUEHNE + NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Firma destinatario

07 SET 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

COMUNITA' EUROPEA

BRUNO MILELLA & C SRL Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. JP 0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)		1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
	8 Destinatario N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulario 4 Dist. di carico 1 1		4 N.:00031203B 06-09-2022	
	14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		5 Articoli 6 Totale dei colli 7 Numero di riferimento 1 5 1/5070/1/GF/		9 NULLA OSTA ai fini dei divieti economici e valutarî Il Funzionario	
	15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz. / prod. 12 Elementi del valore 13 P.A.C.		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE AUTOR. MINISTERIALE DEL - -	
	16 Paese di origine GIAPPONE		15 Cod. P. sped./esport. 17 Cod. P. destinaz. a1 JP b1 1 a2 IT b2 BA		16 Paese di destinazione GIAPPONE	
	18 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0		19 Ctr. 20 Condizioni di consegna DDU MODUGNO 1		21 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT	
	22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 32880,00		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1	
	25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico 3 1		28 Dati finanziari e bancari		29 Ufficio di entrata/uscita IT018100	
	30 Localizzazione delle merci FC-FE-103242C		31 Colli e designazione delle merci PX PALETTE 5 PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODotta IN DERIVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI (PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) A SCARICO IM/7T NR.141/A DEL 07/06/2022 DOGANA DI BARI		32 Articolo N. 33 Codice delle merci 1 N. 87084099 00 4999 S001	
	44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni (FATTURA NR.2022GTB015 DEL 29/03/2022) CALL OFF NR.: 60/2022 N380 -JP-2022-GTRB-2022-060 U110 -JP-2022-GTRB-2022-060 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2022		34 Cod. P. di origine 35 Massa lorda (Kg) 36 Preferenze a1 JP b1 3990 300		37 REGIME 38 Massa netta (Kg) 39 Contingenti 4571 3840	
47 Calcolo delle imposte Tipo Base imponibile Aliquota Importo MP A00 32880 0 % 0,00 F 405 32880 0 % 0,00 G Totale: ZERO		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-141-A-07062022---IT018100		41 Unità supplementari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. M.V. 32880,00		
50 Obbligato principale N. Firma:		48 Dilazioni di pagamento 014006M		49 Identificazione del deposito 103242C		
51 Ufficio di passaggio previsti (e paesi) rappresentato da: Luogo e data:		B Dati contabili REG. 4 N.00031203B DEL 06-09-2022 CONTO N. 014006M - A 93 N. EUR. 0,00 G SCAD. - - EUR. 0,00 F SCAD. - -		45 Aggustamento Codice NS 46 Valore statistico 0,00 32880,00		
52 Garanzia non valida per GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352		53 Ufficio di destinazione (e paese)		54 Luogo e data: BARI 06-09-2022 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. iscriz. albo 0216 STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100		
3 CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE		51 delega per il controllo II Sig. Il Capo Servizio V+D: Il Capo Servizio				

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 31203B del 06/09/2022 - Ufficio: 18100

MRN: 22ITQVN040031203R0



Totale articoli	1	Totale colli	5	Totale massa lorda	3990.0
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	06/09/2022		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	VF55PY
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	Del			Piccola cassa
Quietanza N.	Del	06/09/2022		
Discarico N.	Del			Tipo
A27 N.	Del			Serie
Rettifica	Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da				
Annullamento	Del		Causale	
Annullata da				

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione JP

Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 32880.00

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA



UFFICIO:
06/09/2022 14.52.02

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 31203B del 06/09/2022 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8708409900 - PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'

Regime Doganale 4571

Codice paese di origine: JP

Preferenze tariffarie: 300

Dati quantitativi della merce: Colli: 5 - Peso lordo: 3990.0 - Peso netto: 3840.0 - Qnta suppl.: n.d.